

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## СОДЕРЖАНИЕ

---

<b>A</b>	<b>ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ.....</b>	<b>2</b>
A1	ОПИСАНИЕ .....	3
A2	ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ .....	3
A3	ПЕРЕВОЗКА .....	4
A4	РАСПАКОВКА .....	4
<b>B</b>	<b>ИНФОРМАЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ.....</b>	<b>4</b>
<b>C</b>	<b>ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ.....</b>	<b>5</b>
<b>D</b>	<b>ОПЕРАЦИЯ.....</b>	<b>6</b>
<b>E</b>	<b>УБОРКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ РБСЛУЖИВАНИЕ.....</b>	<b>8</b>
<b>F</b>	<b>УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....</b>	<b>9</b>
<b>G</b>	<b>ЗАПАСНИЕ ЧАСТИ.....</b>	<b>10</b>
<b>H</b>	<b>СХЕМА ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ЦЕПИ.....</b>	<b>18</b>

## А ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

---

Перед установкой оборудования, прочитайте эксплуатационные и техническому обслуживанию внимательно. Неправильная установка или изменения части, может привести к повреждению на устройстве или может привести к повреждению на людей, в таких ситуациях производитель не несет ответственность. Повредить устройство преднамеренно, халатность или ущерб из-за игнорирования указаний и правила, или неправильно соединение не лежит в ответственности нашей компании и лишает гарантии . Неавторизованная вмешательства для устройства лишает гарантии. Обязательно ознакомьтесь с данной инструкцией. В случае несоблюдения настоящей инструкции, производитель не несет ответственность. Работы по техническому обслуживанию и ремонту машины должны осуществляться только авторизованным обслуживающим персоналом.

1. Пожалуйста сохраните это документ для будущей использования.
2. Установка должна производиться квалифицированным персоналом в соответствии с постановлениями и законами безопасности этой страны.
3. Данный прибор должен использоваться обученным персоналом.
4. Пожалуйста, отключите прибор немедленно в случае неисправности или ошибок. Устройства должны быть отремонтированы только сервисном персоналом. Пожалуйста требуйте оригинальные запчасти

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## A1 ОПИСАНИЕ

\*Профессиональная Мясорубка, которая обеспечивает высокую эффективность была разработана для использования в промышленных кухонь.

Код	Размеры (мм)	Вес (кг)	Размеры с Упаковкой (мм)
EM.07	850x361x510	86	910x440x680
EM.08	850x361x510	86	910x440x680
EM.22.09-S	320x650x610	61	370x660x690
EM.22.10-S	671x337x520	40	660x370x690
EM.32.09-S	350x650x610	64	370x660x690
EM.32.10-S	645x340x546	47	660x370x690

## A2 ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Код	Производительность, кг/час	Мощность (Kw)	Напряжение (V)	Кабель (мм <sup>2</sup> )	Предохранитель (A)
EM.07	700	2,2	220	3x2,5	32
EM.08	700	2,2	380	5x1,5	32
EM.22.09-S	400	2,2	220	3x2,5	32
EM.22.10-S	400	2,2	380	4x1,5	32
EM.32.09-S	600	2,2	220	3x2,5	32
EM.32.10-S	600	2,2	380	4x1,5	32

\* Уровень громкости: max.65 dB

## A3 ПЕРЕВОЗКА

---

\* Данный прибор может быть перемещен вручную. Не крах и бросать изделие при транспортировке.

## A4 РАСПАКОВКА

---

\*Пожалуйста, распаковка и уничтожение пакеты должны быть сделан в соответствии с кодами и ордонансами страны пребывания ( уничтожение пакетов должно быть сделано в соответствии с законами). Части, которые в контакте с пищевыми продуктами, произведенные из нержавеющей стали. Все пластиковые детали отмечаются значком материала.

\*Пожалуйста, будьте уверены, что все части устройства полностью пришел в пакете, и они не повреждены во время транспортировки

## B ИНФОРМАЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ


---

\*Пожалуйста, разместите продукт плоское и прочное место, пожалуйста принять необходимые меры против возможности переворота.

\*Техник, который будет служить для установки и обслуживания прибора должна быть профессиональной по этому вопросу и у технического персонала должен есть лицензии для монтажа сервисному обслуживанию от компанией.

\*Подключение к Электроснабжение должно быть сделано авторизованном персоналом.

\*Пожалуйста, убедитесь, что напряжение подключается к устройству должен быть равным напряжению, который находится на этикетке приборы.

 Этот прибор должен быть подключен к заземленной розетке в соответствии с правилами и стандартами безопасности.










\*Заземление прибора должен быть подключен к заземляющим линии на панели, которая расположена ближайший к электрической установки.

\*Подключение к основной предохранитель и утечек тока предохранителя должно быть сделано в соответствии с действующими правилами.

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

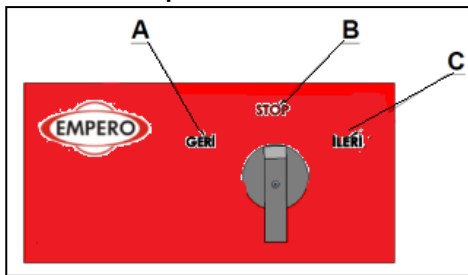
## С ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

---

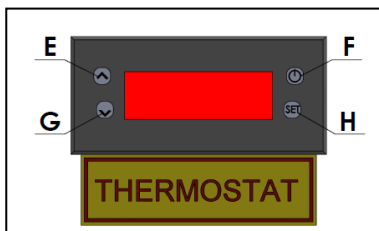
-  \*Не используйте прибор в недостаточной освещенной месте.
-  \*Не прикасайтесь к движущимся вложенный когда прибор работает.
-  \*Не устанавливайте прибор в присутствии горючих и взрывоопасных материалов.
-  \*Не используйте прибор, когда машина пуста.
-  \*Не загружайте меньше или больше, чем вместимости
-  \*Не снимайте защитные части в время обработки мяса.
-  \*С каким-то причинам при возникновении пожара или блики пламени, где прибор используется,выключите все клапаны газовые и электрические контактора
-  \*Все ущербы из-за отсутствия заземляющего устройства не будет на гарантии.
-  \*Не прикасайтесь к фидера отверстие без защитного оборудования. В противном случае ваши пальцы могут разрываться.

## D ЭКСПЛУАТАЦИЯ

\*Панель Управления:



**A** : Назад  
**B** : Стоп  
**C** : Вперед



**E**: вверх ключ(чтобы выбрать программы в меню)  
**F** : вниз ключ (чтобы выбрать программы в меню)  
**G** : ESC (для выхода из меню)  
**H** :термостат настройка меню

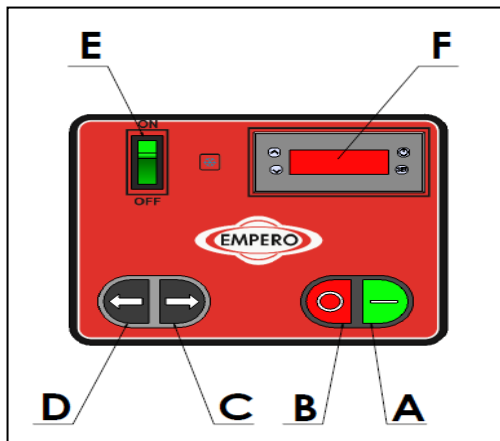
(EM.07-EM.08)

\* Эксплуатация;

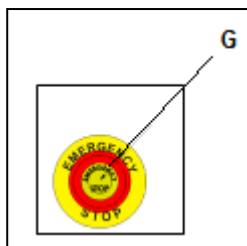
- Очистите Спираль, горловина, гайки и мясо труба внимательно.
- Переключите на положение вперед, чтобы эксплуатировать машину.
- Положите мясо на фидер отверстие, нажмите на кнопку " Эксплуатации вперед " (чтобы не повредить диск и лопасти при закручивании гайки) .
- Если прибор работает с 380 V,при подключении к сети во время первой эксплуатации ,обратите внимание на что, поворачиваются на направлении стрелки.
- Если прибор эксплуатируется, когда пуста,это может получить ущерб на лезвие и диск так всегда кладите мясо в фидер отверстие, когда прибор эксплуатируется.
- Надавите на мясо в фидер отверстия с пластиковым толкателю.
- Для того, чтобы эксплуатировать устройство с системой охлаждения включите термостат. Переключите OFF чтобы остановить систему охлаждения.
- The desired temperature can be set with a password on Digital Contoller Heat Indicator.
- В конце работы выключите прибор и Отсоединяйте от электропитание.

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## D ЭКСПЛУАТАЦИЯ



- A : Старт
- B : Стоп
- C : Эксплуатация Назад
- D : Эксплуатация вперед
- E : Включить - Выключить
- F : Термостат Дисплей
- G : Аварийный Стоп



(EM.22.09-S-10-S-EM.32.09-S-10-S)

### \*Эксплуатация:

- Очистите Спираль, горловина, гайки и мясо труба внимательно.
- Нажмите кнопку Включить - Выключить
- Для эксплуатации прибора убедитесь, что кнопку аварийный стоп должна быть не нажато и нажмите кнопку старт.
- Выбирайте решето в соответствии с толщиной вам нужно.
- Положите мясо на фидер отверстие, нажмите на кнопку " Эксплуатации вперед " (чтобы не повредить диск и лопасти при закручивании гайки).
- Если прибор работает с 380 V,при подключении к сети во время первой эксплуатации ,обратите внимание на что, поворачиваются на направлении стрелки.
- Если прибор эксплуатируется, когда пуста,это может получить ущерб на лезвие и диск так всегда кладите мясо в фидер отверстие, когда прибор эксплуатируется..
- Когда мясо застревает эксплуатируйте устройство в обратном направлении в течение 1-2 сек.
- Надавите на мясо в фидер отверстия с пластиковым толкателю.
- Для случая, в которых прибор будет работать за долгое время используйте термостат. Нажмите on или off для этого..
- Выключите прибор, нажав кнопку стоп после завершения эксплуатации..

## **Е УБОРКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

---

### **➤ Очистка и Техническое Обслуживание После Каждого Использования;**

- Очистите Спираль, горловина и гайки внимательно после каждого работа .
- Очистите корпус устройства влажной тканью, а затем сухой.
- В течение уборка убедитесь что прибор выключен и отсоединен от питания энергии.
- Не используйте абразивные химикаты очистки, поскольку они могут оставить вредных остатков.
- Не мойте прибор водой . В противном случае электродвигатель может получить повреждения.

### **➤ Периодическая Уборка и техническое Обслуживание;**

- Периодическая уборка: на 15 дней.
- Техническое обслуживание должно выполняться квалифицированным персоналом.
- Овощерезка требует низких эксплуатационных расходов (моторные и шарикоподшипники смазываются).
- По частоте использования, менять смазку каждые 6 месяцев
- Снимайте затычку и дренировать смазку.
- Положить в 1,5 литра зубчатое колесо масла пронумерованы 140 в устройство.
- Техническое обслуживание прибора Контактор должно быть сделано с помощью сжатого воздуха в соответствии с частотой использования.
- Очистите прибор мяса трубки системы в определенные периоды в зависимости от частоты использования.



## ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

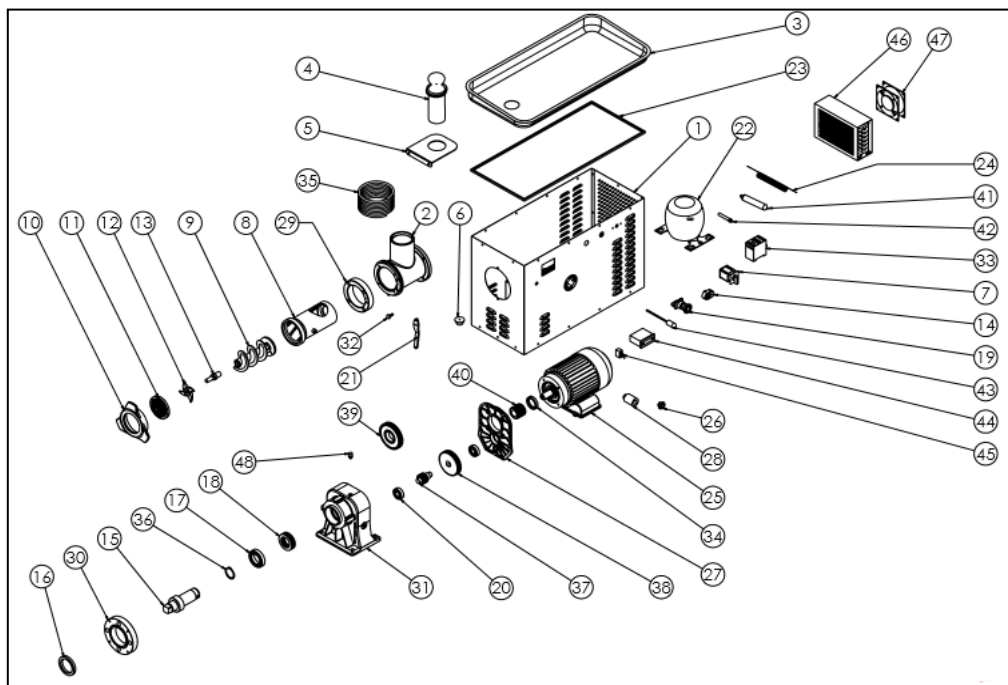
### F УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

<b>ПРИБОР НЕ РАБОТАЕТ</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Проверьте если прибор включен в сети</li><li>2. Проверьте электрические соединения и напряжения.</li></ol>
<b>ПРИБОР РАБОТАЕТ ШУМНО</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Там могут остаться кости, куски мяса. В этой ситуации сразу останавливайте прибор проверьте мяса и лезвие.</li></ol>
<b>ПРИБОР ОСТАНАВЛИВАЕТСЯ ПРИ РАБОТЕ</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Прибор может остановиться из-за низкого напряжения. В этой ситуации проверьте напряжение</li><li>2. Прибор может остановить, когда он перегружен. В этой ситуации эксплуатируйте устройства обратно, нажав кнопку назад. Потом эксплуатируйте снова нажав кнопку вперед..</li></ol>
<b>СИСТЕМА ОХЛАЖДЕНИЯ НЕ РАБОТАЕТ</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Проверьте охлаждение двигателя</li><li>2. Проверить аккумулятор охлаждения газа</li><li>3. Проверьте вентилятор охлаждения</li></ol>
<b>МАТЕРИАЛ НЕ ВЫЙДЕТ</b>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Проверьте, если есть накопления в отверстии для мяса вход</li><li>2. Проверьте, если есть накопления в Решётка (сито). Если есть очистите внимательно</li></ol>

- Если мясо рубка не работает в подходящем качестве ,
- Если функции безопасности не правильно работает
  - Не используйте прибор.

**\*Если эти проблемы продолжается пожалуйста свяжитесь с авторизованном сервисом.**

## G ЗАПЧАСТИ



EM.07-EM.08

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## G ЗАПЧАСТИ

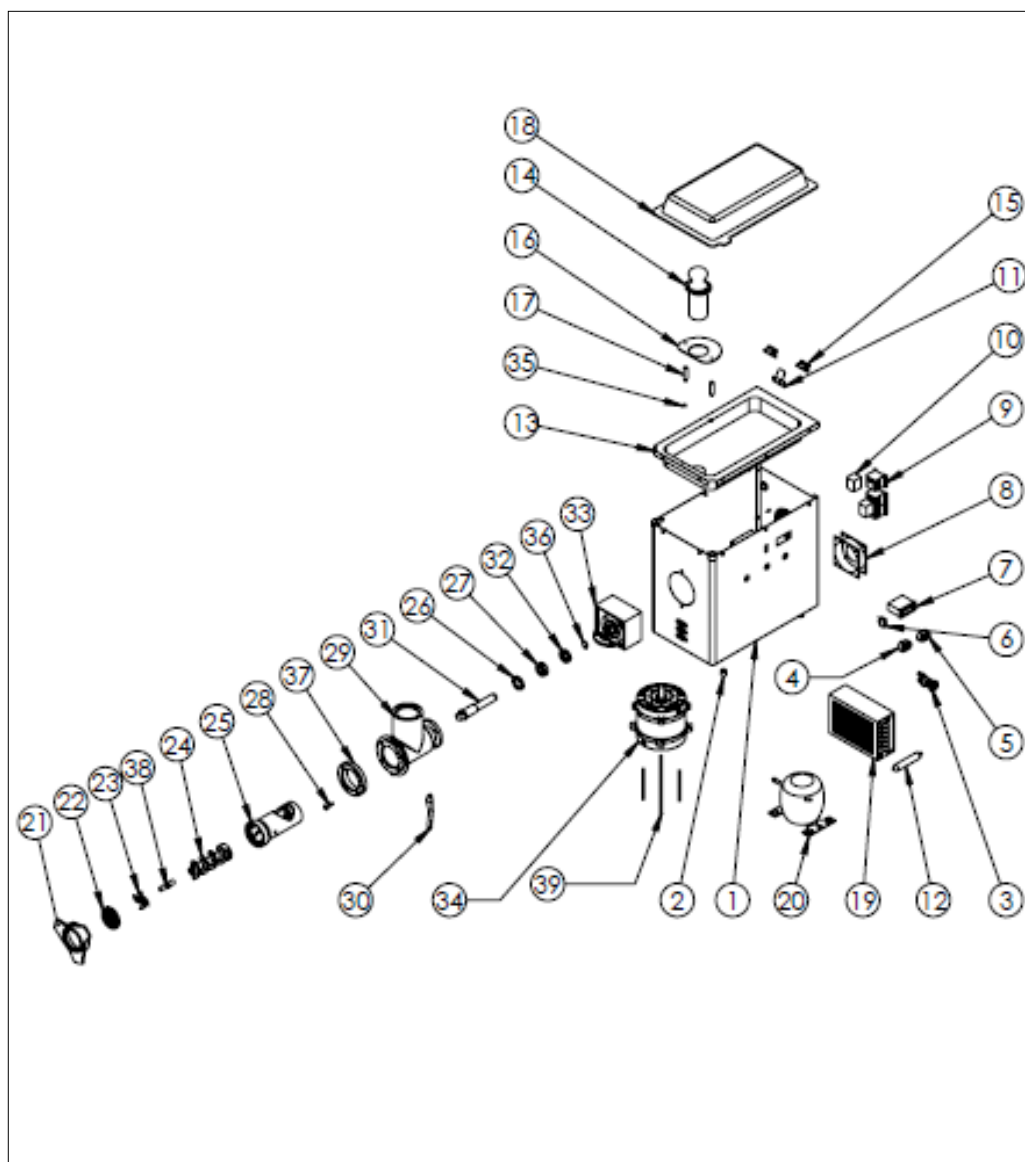
КОД ПРОДУКТА:EM.07		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.07.001
2	КРОНШТЕЙН	Y.EM.07.002
3	ПОДДОНА	Y.EM.07.003
4	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.07.004
5	ЗАЩИТА	Y.EM.07.005
6	НОГИ	Y.EM.07.006
7	ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛ	Y.EM.07.007
8	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.07.008
9	СПТРАЛЬ	Y.EM.07.009
10	МУФТА МЯЦОВОГО ТРУБКИ	Y.EM.07.010
11	ДИСК	Y.EM.07.011
12	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.07.012
13	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.07.013
14	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.07.014
15	ВАЛ	Y.EM.07.015
16	УПЛОТНЕНИЕ 63X85X10	Y.EM.07.016
17	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 6009	Y.EM.07.017
18	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 51209	Y.EM.07.018
19	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.07.019
20	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 6204	Y.EM.07.020
21	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.07.021
22	ОХЛАЖДАЮЩЕЙ МОТОР	Y.EM.07.022
23	ФИТИЛЬ	Y.EM.07.023
24	МЕДНАЯ ТРУБА	Y.EM.07.024
25	МОТОР	Y.EM.07.025
26	ПОКОЗАТЕЛ МАСЛО	Y.EM.07.026
27	КРЫШКА РЕДУКТОРА	Y.EM.07.027
28	ВТУЛКА	Y.EM.07.028
29	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.07.029
30	REDUCER CONNECTION FLANGE	Y.EM.07.030
31	РЕДУКТОР	Y.EM.07.031
32	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.07.032
33	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.07.033
34	УПЛОТНЕНИЕ 25X40X8	Y.EM.07.034
35	МЕДНАЯ ТРУБА	Y.EM.07.035
36	СЕГМЕНТ	Y.EM.07.036
37	ПРИВОД БЛОКА ПОДШИБНИКА	Y.EM.07.037
38	ПЛАСТИКОВОЕ КОРОБКА ПОДШИПНИКА ПЕРЕДАЧ	Y.EM.07.038
39	ВАЛ ПРИВОДА	Y.EM.07.039
40	МОТОР ПЕРЕДАЧ	Y.EM.07.040
41	DRAYER	Y.EM.07.041
42	ТРУБА	Y.EM.07.042
43	ЗОНД	Y.EM.07.043
44	ЦИФРОВОЙ ТЕРМОСТАТ	Y.EM.07.044
45	ОХЛАЖДАЮЩАЯ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ	Y.EM.07.045
46	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.07.046
47	КВАДРАТНЫЙ ФАН	Y.EM.07.047
48	ПРОБКА	Y.EM.07.048

## G ЗАПЧАСТИ

КОД ПРОДУКТА:EM.08		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.08.001
2	КРОНШТЕЙН	Y.EM.08.002
3	ПОДДОНА	Y.EM.08.003
4	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.08.004
5	ЗАЩИТА	Y.EM.08.005
6	НОГИ	Y.EM.08.006
7	ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛ	Y.EM.08.007
8	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.08.008
9	СПТРАЛЬ	Y.EM.08.009
10	МУФТА МЯЦОВОГО ТРУБКИ	Y.EM.08.010
11	ДИСК	Y.EM.08.011
12	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.08.012
13	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.08.013
14	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.08.014
15	ВАЛ	Y.EM.08.015
16	УПЛОТНЕНИЕ 63X85X10	Y.EM.08.016
17	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 6009	Y.EM.08.017
18	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 51209	Y.EM.08.018
19	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.08.019
20	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК 6204	Y.EM.08.020
21	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.08.021
22	ОХЛАЖДАЮЩЕЙ МОТОР	Y.EM.08.022
23	ФИТИЛЬ	Y.EM.08.023
24	МЕДНАЯ ТРУБА	Y.EM.08.024
25	МОТОР	Y.EM.08.025
26	ПОКОЗАТЕЛ МАСЛО	Y.EM.08.026
27	КРЫШКА РЕДУКТОРА	Y.EM.08.027
28	ВТУЛКА	Y.EM.08.028
29	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.08.029
30	REDUCER CONNECTION FLANGE	Y.EM.08.030
31	РЕДУКТОР	Y.EM.08.031
32	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.08.032
33	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.08.033
34	УПЛОТНЕНИЕ 25X40X8	Y.EM.08.034
35	МЕДНАЯ ТРУБА	Y.EM.08.035
36	СЕГМЕНТ	Y.EM.08.036
37	ПРИВОД БЛОКА ПОДШИБНИКА	Y.EM.08.037
38	ПЛАСТИКОВОЕ КОРОБКА ПОДШИПНИКА ПЕРЕДАЧ	Y.EM.08.038
39	ВАЛ ПРИВОДА	Y.EM.08.039
40	МОТОР ПЕРЕДАЧ	Y.EM.08.040
41	DRAYER	Y.EM.08.041
42	ТРУБА	Y.EM.08.042
43	ЗОНД	Y.EM.08.043
44	ЦИФРОВОЙ ТЕРМОСТАТ	Y.EM.08.044
45	ОХЛАЖДАЮЩАЯ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ	Y.EM.08.045
46	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.08.046
47	КВАДРАТНЫЙ ФАН	Y.EM.08.047
48	ПРОБКА	Y.EM.08.048

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## G ЗАПЧАСТИ



## G ЗАПЧАСТИ

КОД ПРОДУКТА:EM.22.09-S		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.22.09-S.001
2	НОГИ	Y.EM.22.09-S.002
3	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.22.09-S.003
4	КНОПКИ (ВПЕРЕД-НАЗАД)	Y.EM.22.09-S.004
5	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.22.09-S.005
6	КНОПКА (ВКЛ-ВЫКЛ)	Y.EM.22.09-S.006
7	ЦИФРОВОЙ ИНДИКАТОР	Y.EM.22.09-S.007
8	ВЕНТИЛЯТОР	Y.EM.22.09-S.008
9	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.22.09-S.009
10	ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ КОНТАКТОР	Y.EM.22.09-S.010
11	СЛЮДА ЛИСТОВАЯ МЕТАЛА	Y.EM.22.09-S.011
12	DRAYER	Y.EM.22.09-S.012
13	ПОДДОНА	Y.EM.22.09-S.013
14	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.22.09-S.014
15	ШАРНИР	Y.EM.22.09-S.015
16	ЗАЩИТА	Y.EM.22.09-S.016
17	PIN ЗАЩИТЫ	Y.EM.22.09-S.017
18	КРЫШКА	Y.EM.22.09-S.018
19	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.22.09-S.019
20	КОМПРЕССОР	Y.EM.22.09-S.020
21	ГАЙКА	Y.EM.22.09-S.021
22	ДИСК	Y.EM.22.09-S.022
23	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.22.09-S.023
24	СПТРАЛЬ	Y.EM.22.09-S.024
25	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.22.09-S.025
26	УПЛОТНЕНИЕ (30X50X7)	Y.EM.22.09-S.026
27	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (51106)	Y.EM.22.09-S.027
28	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.22.09-S.028
29	КРОНШТЕЙН	Y.EM.22.09-S.029
30	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.22.09-S.030
31	ВАЛ ДВИГАТЕЛЯ	Y.EM.22.09-S.031
32	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (6906)	Y.EM.22.09-S.032
33	РЕДУКТОР	Y.EM.22.09-S.033
34	МОТОР	Y.EM.22.09-S.034
35	ORING	Y.EM.22.09-S.035
36	СЕГМЕНТ (471-23)	Y.EM.22.09-S.036
37	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.22.09-S.037
38	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.22.09-S.038
39	ВАЛ КОРОБКИ ПОДШИПНИКА	Y.EM.22.09-S.039

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## G ЗАПЧАСТИ

КОД ПРОДУКТА:EM.22.10-S		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.22.10-S.001
2	НОГИ	Y.EM.22.10-S.002
3	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.22.10-S.003
4	КНОПКИ (ВПЕРЕД-НАЗАД)	Y.EM.22.10-S.004
5	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.22.10-S.005
6	КНОПКА (ВКЛ-ВЫКЛ)	Y.EM.22.10-S.006
7	ЦИФРОВОЙ ИНДИКАТОР	Y.EM.22.10-S.007
8	ВЕНТИЛЯТОР	Y.EM.22.10-S.008
9	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.22.10-S.009
10	ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ КОНТАКТОР	Y.EM.22.10-S.010
11	СЛЮДА ЛИСТОВАЯ МЕТАЛА	Y.EM.22.10-S.011
12	DRAYER	Y.EM.22.10-S.012
13	ПОДДОНА	Y.EM.22.10-S.013
14	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.22.10-S.014
15	ШАРНИР	Y.EM.22.10-S.015
16	ЗАЩИТА	Y.EM.22.10-S.016
17	PIN ЗАЩИТЫ	Y.EM.22.10-S.017
18	КРЫШКА	Y.EM.22.10-S.018
19	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.22.10-S.019
20	КОМПРЕССОР	Y.EM.22.10-S.020
21	ГАЙКА	Y.EM.22.10-S.021
22	ДИСК	Y.EM.22.10-S.022
23	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.22.10-S.023
24	СПТРАЛЬ	Y.EM.22.10-S.024
25	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.22.10-S.025
26	УПЛОТНЕНИЕ (30X50X7)	Y.EM.22.10-S.026
27	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (51106)	Y.EM.22.10-S.027
28	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.22.10-S.028
29	КРОНШТЕЙН	Y.EM.22.10-S.029
30	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.22.10-S.030
31	ВАЛ ДВИГАТЕЛЯ	Y.EM.22.10-S.031
32	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (6906)	Y.EM.22.10-S.032
33	РЕДУКТОР	Y.EM.22.10-S.033
34	МОТОР	Y.EM.22.10-S.034
35	ORING	Y.EM.22.10-S.035
36	СЕМЕНТ (471-23)	Y.EM.22.10-S.036
37	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.22.10-S.037
38	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.22.10-S.038
39	ВАЛ КОРОБКИ ПОДШИПНИКА	Y.EM.22.10-S.039

## G ЗАПЧАСТИ

КОД ПРОДУКТА:EM.32.09-S		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.32.09-S.001
2	НОГИ	Y.EM.32.09-S.002
3	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.32.09-S.003
4	КНОПКИ (ВПЕРЕД-НАЗАД)	Y.EM.32.09-S.004
5	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.32.09-S.005
6	КНОПКА (ВКЛ-ВЫКЛ)	Y.EM.32.09-S.006
7	ЦИФРОВОЙ ИНДИКАТОР	Y.EM.32.09-S.007
8	ВЕНТИЛЯТОР	Y.EM.32.09-S.008
9	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.32.09-S.009
10	ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ КОНТАКТОР	Y.EM.32.09-S.010
11	СЛЮДА ЛИСТОВАЯ МЕТАЛА	Y.EM.32.09-S.011
12	DRAYER	Y.EM.32.09-S.012
13	ПОДДОНА	Y.EM.32.09-S.013
14	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.32.09-S.014
15	ШАРНИР	Y.EM.32.09-S.015
16	ЗАЩИТА	Y.EM.32.09-S.016
17	PIN ЗАЩИТЫ	Y.EM.32.09-S.017
18	КРЫШКА	Y.EM.32.09-S.018
19	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.32.09-S.019
20	КОМПРЕССОР	Y.EM.32.09-S.020
21	ГАЙКА	Y.EM.32.09-S.021
22	ДИСК	Y.EM.32.09-S.022
23	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.32.09-S.023
24	СПТРАЛЬ	Y.EM.32.09-S.024
25	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.32.09-S.025
26	УПЛОТНЕНИЕ (30X50X7)	Y.EM.32.09-S.026
27	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (51106)	Y.EM.32.09-S.027
28	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.32.09-S.028
29	КРОНШТЕЙН	Y.EM.32.09-S.029
30	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.32.09-S.030
31	ВАЛ ДВИГАТЕЛЯ	Y.EM.32.09-S.031
32	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (6906)	Y.EM.32.09-S.032
33	РЕДУКТОР	Y.EM.32.09-S.033
34	МОТОР	Y.EM.32.09-S.034
35	ORING	Y.EM.32.09-S.035
36	СЕГМЕНТ (471-23)	Y.EM.32.09-S.036
37	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.32.09-S.037
38	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.32.09-S.038
39	ВАЛ КОРОБКИ ПОДШИПНИКА	Y.EM.32.09-S.039

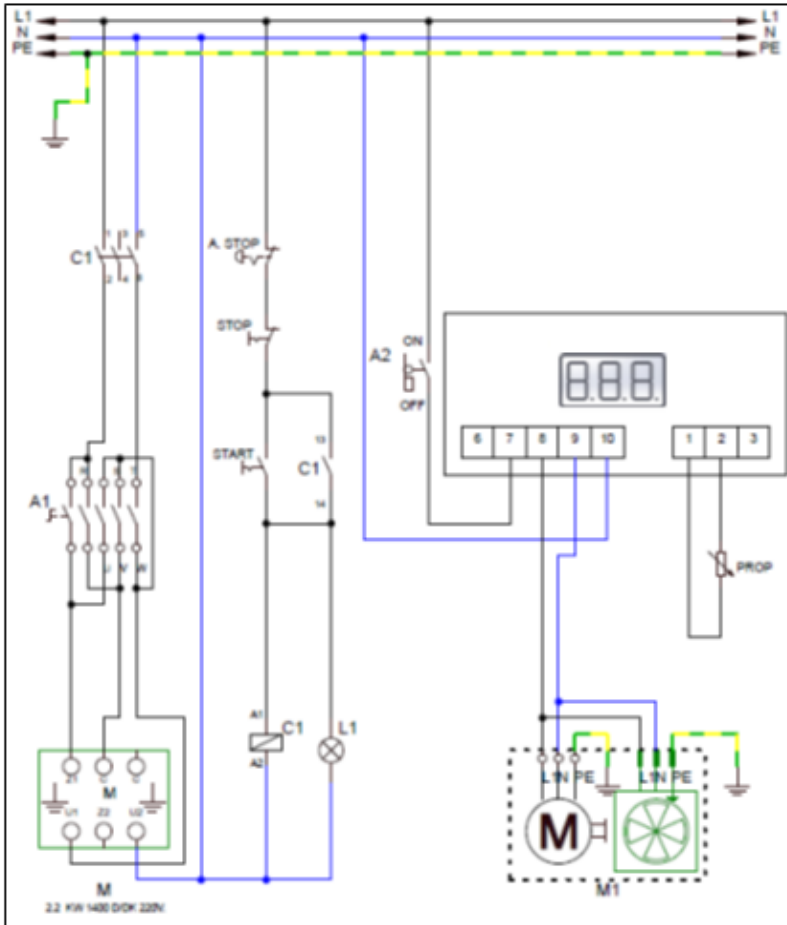


# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## G ЗАПЧАСТИ

КОД ПРОДУКТА:EM.32.10-S		
NO	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОДУКТА	КОД ПРОДУКТА
1	РАМА	Y.EM.32.10-S.001
2	НОГИ	Y.EM.32.10-S.002
3	АВАРИЙНЫЙ СТОП	Y.EM.32.10-S.003
4	КНОПКИ (ВПЕРЕД-НАЗАД)	Y.EM.32.10-S.004
5	КНОПКА (ПУСК-СТОП)	Y.EM.32.10-S.005
6	КНОПКА (ВКЛ-ВЫКЛ)	Y.EM.32.10-S.006
7	ЦИФРОВОЙ ИНДИКАТОР	Y.EM.32.10-S.007
8	ВЕНТИЛЯТОР	Y.EM.32.10-S.008
9	КОНТАКТОР (DILEM10)	Y.EM.32.10-S.009
10	ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ КОНТАКТОР	Y.EM.32.10-S.010
11	СЛЮДА ЛИСТОВАЯ МЕТАЛА	Y.EM.32.10-S.011
12	DRAYER	Y.EM.32.10-S.012
13	ПОДДОНА	Y.EM.32.10-S.013
14	ТОЛКАТЕЛЬ	Y.EM.32.10-S.014
15	ШАРНИР	Y.EM.32.10-S.015
16	ЗАЩИТА	Y.EM.32.10-S.016
17	PIN ЗАЩИТЫ	Y.EM.32.10-S.017
18	КРЫШКА	Y.EM.32.10-S.018
19	КОНДЕНСАТОР	Y.EM.32.10-S.019
20	КОМПРЕССОР	Y.EM.32.10-S.020
21	ГАЙКА	Y.EM.32.10-S.021
22	ДИСК	Y.EM.32.10-S.022
23	ЛЕЗВИЕ	Y.EM.32.10-S.023
24	СПТРАЛЬ	Y.EM.32.10-S.024
25	МЯСО ТРУБКИ	Y.EM.32.10-S.025
26	УПЛОТНЕНИЕ (30X50X7)	Y.EM.32.10-S.026
27	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (51106)	Y.EM.32.10-S.027
28	БЛОКИРОВКА МЯЧА КОМАНДА	Y.EM.32.10-S.028
29	КРОНШТЕЙН	Y.EM.32.10-S.029
30	ЗАМОК ЛИСТОВОГО МЕТАЛЛА	Y.EM.32.10-S.030
31	ВАЛ ДВИГАТЕЛЯ	Y.EM.32.10-S.031
32	ШАРИКОВОЙ ПОДШИПНИК (6906)	Y.EM.32.10-S.032
33	РЕДУКТОР	Y.EM.32.10-S.033
34	МОТОР	Y.EM.32.10-S.034
35	ORING	Y.EM.32.10-S.035
36	СЕКМЕНТ (471-23)	Y.EM.32.10-S.036
37	ФЛАНЕЦ СКОБКА	Y.EM.32.10-S.037
38	БОЛТ/ШУРУП СПИРАЛЯ	Y.EM.32.10-S.038
39	ВАЛ КОРОБКИ ПОДШИПНИКА	Y.EM.32.10-S.039

## И ЭЛЕКТРОСХЕМА

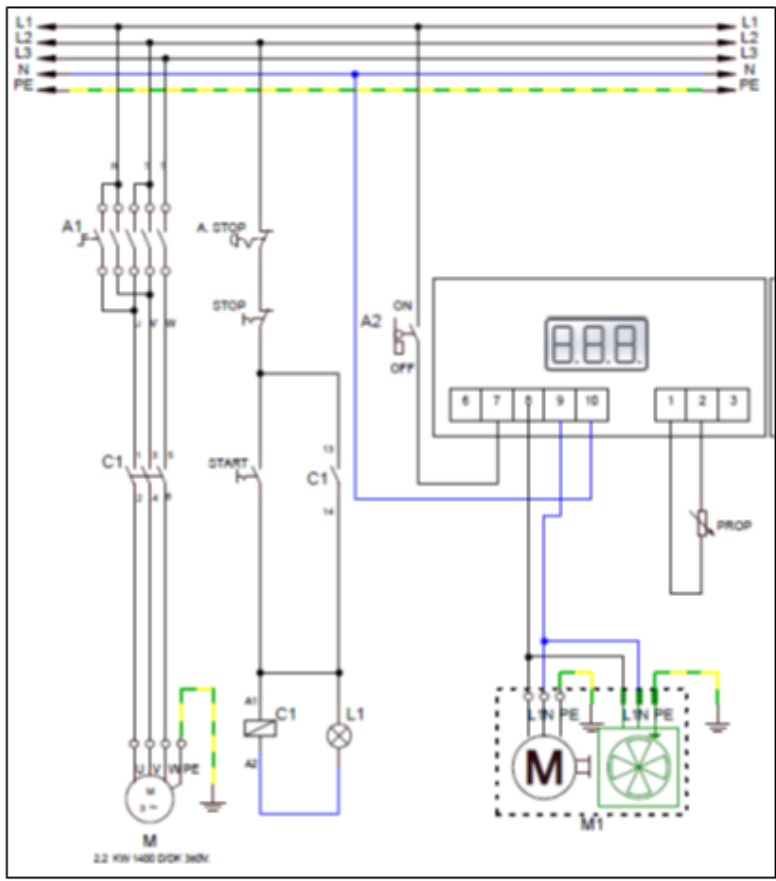


EM.07

<b>C1</b>	Контактор
<b>A1</b>	3 фазы переключения вправо-влево переключатель
<b>A2</b>	переключатель включения/выключения
<b>M</b>	Мотор 2,2 KW 1400 rpm 220V
<b>M1</b>	электродвигатель компрессора
<b>L1</b>	Цифровой Индикатор

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

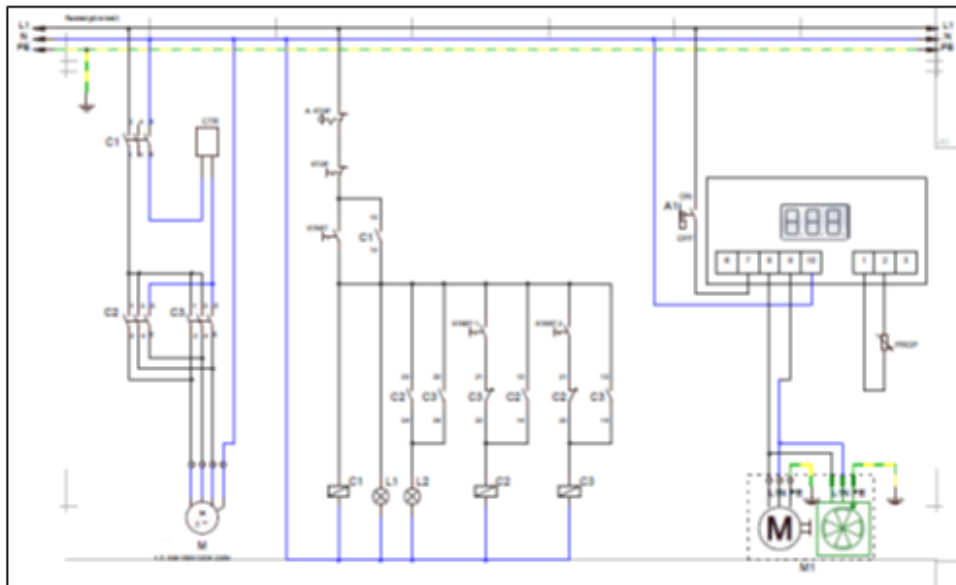
## Н ЭЛЕКТРОСХЕМА



EM.08

<b>C1</b>	Контактор
<b>A1</b>	3 фазы переключения вправо-влево переключатель
<b>A2</b>	переключатель включения/выключения
<b>M</b>	Мотор 2,2 KW 1400 rpm 380V
<b>M1</b>	электродвигатель компрессора
<b>L1</b>	Цифровой Индикатор

## Н ЭЛЕКТРОСХЕМА

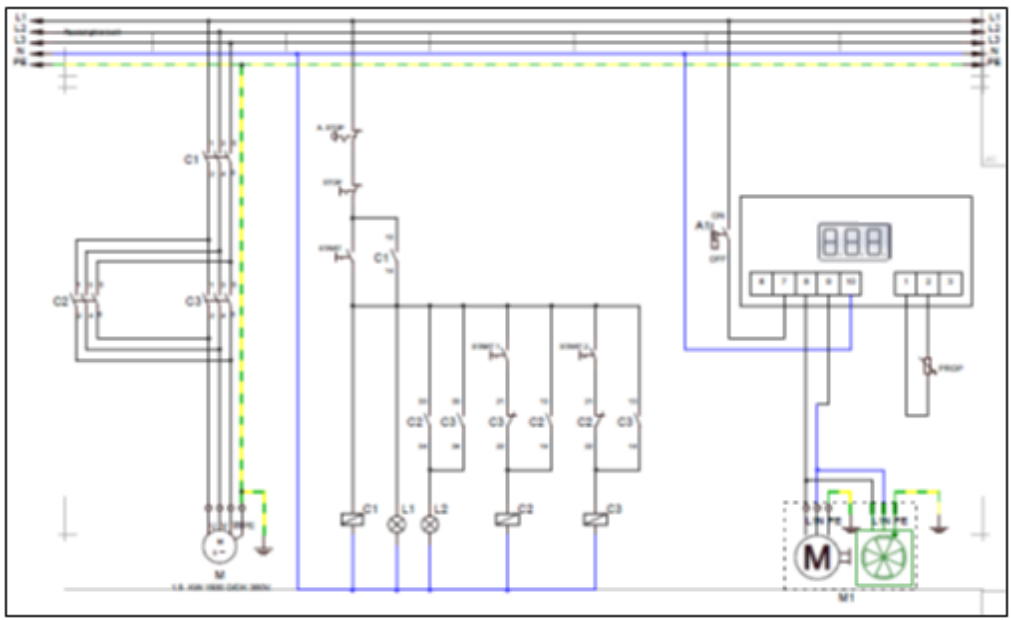


EM.22.09-S

<b>START1</b>	ПРАВЯ СТАРТ КНОПКА
<b>START2</b>	ЛЕВОЯ СТАРТ КНОПКА
<b>C1</b>	КОНТАКТОР
<b>C2</b>	КОНТАКТОР ПРАВОГО МОТОРА
<b>C3</b>	КОНТАКТОР ЛЕВОГО МОТОРА
<b>M</b>	МОТОРА 1,5 KW 1500 D/DK 220 V.
<b>L1</b>	ЛАМПА СТАРТА
<b>L2</b>	ПРАВЯ/ЛЕВОЯ ЛАМПА СТАРТА
<b>CTR</b>	КОНДЕНСАТОР 450 V.
<b>A1</b>	КЛЮЧ С ШИРОКОЙ ОСВЕЩЕНИЕ ON/OFF

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

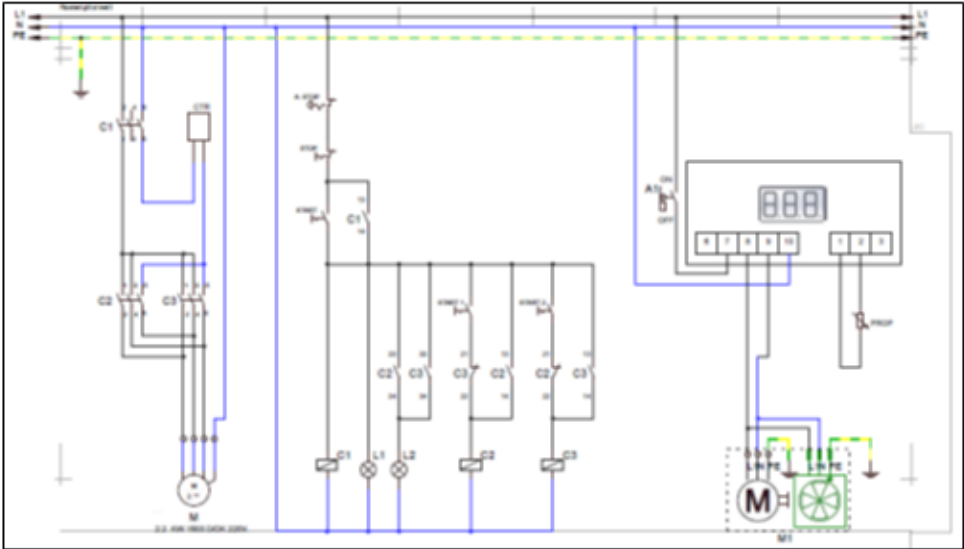
## Н ЭЛЕКТРОСХЕМА



EM.22.10-S

<b>START1</b>	ПРАВОВАЯ СТАРТ КНОПКА
<b>START2</b>	ЛЕВОЯ СТАРТ КНОПКА
<b>C1</b>	КОНТАКТОР ПРАВОГО МОТОРА
<b>C2</b>	КОНТАКТОР ЛЕВОГО МОТОРА
<b>M</b>	МОТОРА 1,5 KW 1500 D/ДК 380 V
<b>L1</b>	ЛАМПА СТАРТА
<b>L2</b>	ПРАВОВАЯ/ЛЕВОЯ ЛАМПА СТАРТА
<b>M1</b>	МОТОРА КОМПРЕССОР
<b>A1</b>	КЛЮЧ С ШИРОКОЙ ОСВЕЩЕНИЕ ON/OFF

## Н ЭЛЕКТРОСХЕМА

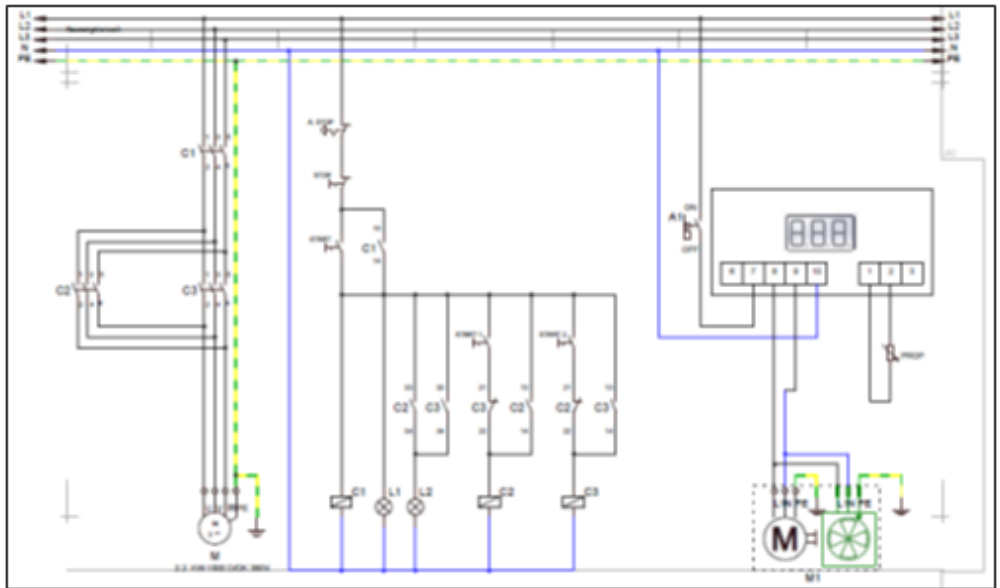


EM.32.09-S

<b>START1</b>	ПРАВОВАЯ СТАРТ КНОПКА
<b>START2</b>	ЛЕВОЯ СТАРТ КНОПКА
<b>C1</b>	КОНТАКТОР
<b>C2</b>	КОНТАКТОР ПРАВОГО МОТОРА
<b>C3</b>	КОНТАКТОР ЛЕВОГО МОТОРА
<b>M</b>	МОТОРА 2,2 KW 1500 D/DK
<b>M1</b>	МОТОРА КОМПРЕССОР
<b>L1</b>	ЛАМПА СТАРТА
<b>L2</b>	ПРАВОВАЯ/ЛЕВОЯ ЛАМПА СТАРТА
<b>CTR</b>	КОНДЕНСАТОР 450V.
<b>A1</b>	КЛЮЧ С ШИРОКОЙ ОСВЕЩЕНИЕ ON/OFF

# ОХЛАЖДАЮЩАЯ МЯСОРУБКА

## Н ЭЛЕКТРОСХЕМА



EM.32.10-S

<b>START1</b>	ПРАВЯ СТАРТ КНОПКА
<b>START2</b>	ЛЕВОЯ СТАРТ КНОПКА
<b>C1</b>	КОНТАКТОР ПРАВОГО МОТОРА
<b>C2</b>	КОНТАКТОР ЛЕВОГО МОТОРА
<b>M</b>	МОТОРА 2,2 KW 1500 D/ДК 380V.
<b>L1</b>	ЛАМПА СТАРТА
<b>L2</b>	ПРАВЯ/ЛЕВОЯ ЛАМПА СТАРТА
<b>FN</b>	ФАИ 220V
<b>M1</b>	МОТОРА КОМПРЕССОР
<b>A1</b>	КЛЮЧ С ШИРОКОЙ ОСВЕЩЕНИЕ ON/OFF